

Briselē, 2022. gada 8. septembrī
(OR. en)

12208/22
ADD 1

Starpiestāžu lieta:
2022/0254(NLE)

UD 174
COEST 638

PRIEKŠLIKUMS

Sūtītājs:	Eiropas Komisijas ģenerālsekretāre, parakstījusi direktore <i>Martine DEPREZ</i>
Saņemšanas datums:	2022. gada 31. augusts
Saņēmējs:	Padomes Ģenerālsekretariāts
K-jas dok. Nr.:	COM(2022) 428 final Annex
Temats:	PIELIKUMS dokumentam Priekšlikums Padomes lēmumam par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem ES un KTV Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru, attiecībā uz grozījumiem minētajā konvencijā

Pielikumā ir pievienots dokuments COM(2022) 428 *final Annex*.

Pielikumā: COM(2022) 428 *final Annex*



EIROPAS
KOMISIJA

Briselē, 31.8.2022.
COM(2022) 428 final

ANNEX

PIELIKUMS

dokumentam

Priekšlikums Padomes lēmumam

**par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem ES un KTV Apvienotajā komitejā,
kura izveidota ar 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru,
attiecībā uz grozījumiem minētajā konvencijā**

PIELIKUMS

PIELIKUMS

Priekšlikums ES un KTV Apvienotās Komitejas, kas izveidota ar 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru, Lēmumam Nr. 3/2022

(2022. gada...),

ar kuru groza minēto konvenciju

ES un KTV APVIENOTĀ KOMITEJA,

ņemot vērā 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru un jo īpaši tās 15. panta 3. punkta a) apakšpunktu,

tā kā:

1) Ukraina ir paudusi vēlmi pievienoties 1987. gada 20. maija Konvencijai par kopīgu tranzīta procedūru¹ ("konvencija") un ir uzaicināta pievienoties ar 2022. gada [25. augusta] Lēmumu Nr. 2/2022, ko pieņēmusi ES un KTV Apvienotā Komiteja, kas izveidota saskaņā ar Konvenciju.

2) Ukrainas pievienošanās prasīs attiecīgi pielāgot galvojuma dokumentus un iekļaut dažus tehniskus terminus ukraiņu valodā.

3) Lai varētu lietot galvojuma veidlapas, kas iespiestas saskaņā ar kritērijiem, kuri ir spēkā pirms dienas, kad Ukraina pievienojas konvencijai, būtu jānosaka pārejas laiks, kurā ar dažiem pielāgojumiem varētu turpināt izmantot iespiestās veidlapas.

4) Šā lēmuma stāšanās spēkā būtu jāsaista ar datumu, kad Ukraina pievienojas konvencijai.

5) Tāpēc konvencija būtu attiecīgi jāgroza,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Konvencijas par kopīgu tranzīta procedūru III papildinājumu groza, kā izklāstīts šā lēmuma pielikumā.

2. pants

1. Šis lēmums stājas spēkā dienā, kad Ukraina kļūst par konvencijas Līgumslēdzēju pusi.

2. Konvencijas III papildinājuma C.1. līdz C.6. pielikumā sniegtā parauga galvojuma veidlapas, tādā redakcijā, kas bija spēkā dienā pirms šā lēmuma stāšanās spēkā, var turpināt izmantot, ievērojot vajadzīgos ģeogrāfiskos pielāgojumus un pielāgojumus attiecībā uz kontaktadresi vai pilnvaroto pārstāvi, līdz 2024. gada 1. aprīlim.

Briselē,

¹ OV L 226, 13.8.1987., 2. lpp.

Apvienotās komitejas vārdā
priekšsēdētājs
Matthias PETSCHKE

PIELIKUMS

1. Konvencijas B.1. pielikuma 51. ailē starp Turciju un Ziemeļīriju pievieno šādu ievilkumu:

UA Ukraina

2. Konvencijas B.6. pielikuma III sadaļu groza šādi:

2.1. Tabulas pirmajā daļā “Ierobežots derīgums – 99200” aiz TR pievieno šādu ievilkumu:

– UA Дія обмежена

2.2. Tabulas otrajā daļā “Derīgs bez zīmoga – 99201” aiz TR pievieno šādu ievilkumu:

– UA Звільнення

2.3. Tabulas trešajā daļā “Alternatīvs pierādījums – 99202” aiz TR pievieno šādu ievilkumu:

– UA Альтернативне підтвердження

2.4. Tabulas ceturtajā daļā “Atšķirības: muitas iestāde, kurā preces tika uzrādītas ... (nosaukums un valsts) – 99203” aiz TR iekļauj šādu ievilkumu:

– UA Розбіжності: митниця, де товари були пред’явлені (назва і країна)

2.5. Tabulas piektajā daļā “Izvešana no ..., piemērojot ierobežojumus vai maksājumus saskaņā ar Regulu/Direktīvu/Lēmumu Nr. ... – 99204” aiz TR pievieno šādu ievilkumu:

– UA Вибуття із з урахуванням обмежень та зі сплатою зборів відповідно до Регламенту/Директиви/Рішення № ...

2.6. Tabulas septītajā daļā “Atzītais nosūtītājs – 99206” aiz TR pievieno šādu ievilkumu:

– UA Авторизований вантажовідправник

2.7. Tabulas astotajā daļā “Derīgs bez paraksta – 99207” aiz TR pievieno šādu ievilkumu:

– UA Звільнено від підпису

2.8. Tabulas devītajā daļā “VISPĀRĒJS GALVOJUMS AIZLIEGTS – 99208” aiz TR pievieno šādu ievilkumu:

– UA ЗАГАЛЬНА ГАРАНТІЯ ЗАБОРОНЕНА

2.9. Tabulas desmitajā daļā “NEIEROBEŽOTS IZMANTOJUMS – 99209” aiz TR pievieno šādu ievilkumu:

– UA ВИКОРИСТАННЯ БЕЗ ОБМЕЖЕНЬ

2.10. Tabulas vienpadsmitajā daļā “Izsniegts aposteriori – 99210” aiz TR pievieno šādu ievilkumu:

– UA Видано згодом

2.11. Tabulas divpadsmitajā daļā “Dažādi – 99211” aiz TR pievieno šādu ievilkumu:

Preču apraksts.....

.....

.....

.....

2. Parakstītājs apņemas pēc 1. punktā minēto valstu kompetento iestāžu pirmā rakstiskā pieprasījuma samaksāt pieprasītās summas un maksājumu veikt ne vēlāk kā 30 dienu laikā no pieprasījuma iesniegšanas dienas, ja vien viņš vai cita attiecīgā persona pirms šā termiņa beigām muitas dienestiem nepierāda, ka īpašā procedūra, kas nav galapatēriņa procedūra, ir noslēgta, ka galapatēriņa procedūrā esošo preču muitas uzraudzība vai pagaidu uzglabāšana ir pabeigta pareizi vai ka citu tādu darbību gadījumā, kas nav īpašās procedūras un pagaidu uzglabāšana, preces ir pienācīgi noformētas.

Pēc parakstītāja pieprasījuma un pamatojoties uz jebkādiem iemesliem, kas atzīti par derīgiem, kompetentās iestādes var pagarināt termiņu, kurā parakstītājam ir pienākums samaksāt pieprasītās summas, pārsniedzot 30 dienas no pieprasījuma iesniegšanas dienas. Šā pagarinājuma piešķiršanas dēļ radušos izdevumus un īpaši visus procentus aprēķina tā, lai summa būtu līdzvērtīga tai, ko līdzīgos apstākļos naudas tirgū vai finanšu tirgū iekasētu attiecīgajā valstī.

3. Šīs saistības ir spēkā no dienas, kad tās apstiprinājusi galvojuma muitas iestāde. Parakstītājs joprojām ir atbildīgs par visu to parādu samaksu, kuri radušies tajā muitas operācijā, uz ko attiecas šīs saistības un kas ir uzsākta, pirms stājās spēkā galvojuma atsauksana vai atcelšana, pat ja maksājums ir pieprasīts pēc minētās dienas.

4. Šo saistību izpildei parakstītājs dara zināmu savu kontaktadresi ⁽⁹⁾ katrā no 1. punktā minētajām citām valstīm.

Valsts	Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese

Parakstītājs apliecina, ka visa sarakste un paziņojumi, kā arī formalitātes vai procedūras, kas attiecas uz minētajām saistībām un ir adresētas uz kādu no viņa norādītajām kontaktadresēm vai tajā rakstiski iesniegtas, tiek uzskatītas par viņam pienācīgi nodotām.

Parakstītājs atzīst tiesu jurisdikciju vietās, kur ir tā norādītās kontaktadreses.

Parakstītājs apņemas nemainīt norādītās kontaktadreses vai, ja viņam viena vai vairākas no šīm adresēm būtu jāmaina, par to iepriekš informēt galvojuma muitas iestādi.

Vieta.....Datums.....
....

(Paraksts)⁽¹⁰⁾

II. Galvojuma muitas iestādes apstiprinājums

Galvojuma muitas
iestāde.....

Galvinieka saistības apstiprinātas (datums)...., lai segtu muitas operāciju, kas veikta saskaņā ar
(datums)muitas
deklarāciju/pagaidu uzglabāšanas deklarāciju Nr.....⁽¹¹⁾

(Zīmogs un paraksts)

- (1) Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums.
- (2) Pilna adrese.
- (3) Saskaņā ar Protokolu par Īriju/Ziemeļīriju, kas pievienots Līgumam par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas, šā galvojuma vajadzībām Ziemeļīrija ir uzskatāma par Eiropas Savienības daļu. Tāpēc galvinieks, kas veic uzņēmējdarbību Eiropas Savienības muitas teritorijā, norāda kontaktadresi vai iecel pārstāvi Ziemeļīrijā, ja galvojumu tur var izmantot. Tomēr, ja saistībā ar kopīgo tranzītu galvojums ir derīgs Eiropas Savienībā un Apvienotajā Karalistē, viena kontaktadrese vai iecelts pārstāvis Apvienotajā Karalistē var aptvert visas Apvienotās Karalistes daļas, tostarp Ziemeļīriju.
- (4) Svītrot tās/to valsts/valstu nosaukumu/nosaukumus, kuras/kuru teritorijā galvojumu nav atļauts izmantot.
- (5) Atsauces uz Andoras Firstisti un Sanmarīno Republiku attiecas vienīgi uz Savienības tranzīta operācijām.
- (6) Personas, kura sniedz galvojumu, uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese.
- (7) Piemēro attiecībā uz citiem maksājumiem, kas veicami saistībā ar preču importu un eksportu, ja galvojumu izmanto, lai precēm piemērotu Savienības/kopīgā tranzīta procedūru, vai izmanto vairāk nekā vienā dalībvalstī.
- (8) Ieraksta vienu no šādām muitas operācijām:
 - a) pagaidu uzglabāšana,
 - b) Savienības tranzīta procedūra/kopīgā tranzīta procedūra,
 - c) uzglabāšanas muitas noliktavā procedūra,

- #### 4. C.2. pielikumu aizstāj ar šādu tekstu:

GALVINIEKA SAISTĪBAS – VIENREIZĒJAIS GALVOJUMS KVĪTS VEIDĀ

1. Parakstītājs (1)

.....

.....,

.....

.....

.....rezidents⁽²⁾,

ar šo galvojuma muitas iestādē sniedz solidāru galvojumu

.....

Eiropas Savienībai (kurā ietilpst Beļģijas Karaliste, Bulgārijas Republika, Čehijas Republika, Dānijas Karaliste, Vācijas Federatīvā Republika, Igaunijas Republika, Grieķijas Republika, Horvātijas Republika, Spānijas Karaliste, Francijas Republika, Īrija, Itālijas Republika, Kipras Republika, Latvijas Republika, Lietuvas Republika, Luksemburgas Lielhercogiste, Ungārijas Republika, Maltas Republika, Nīderlandes Karaliste, Austrijas Republika, Polijas Republika, Portugāles Republika, Rumānija, Slovēnijas Republika, Slovākijas Republika, Somijas Republika, Zviedrijas Karaliste) un Islandes Republikai, Ziemeļmaķedonijas Republikai, Norvēģijas Karalistei, Serbijas Republikai, Šveices Konfederācijai, Turcijas Republikai, Ukrainai, Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotajai Karalistei ⁽³⁾, Andoras Firstistei un Sanmarīno Republikai ⁽⁴⁾ par jebkuru procedūras izmantotāja summu, par kuru procedūras izmantotājs var būt vai var kļūt atbildīgs iepriekšminētajām valstīm saistībā ar nodokļu un citu maksājumu parādu par tādu preču, kam piemērota Savienības vai kopīgā tranzīta procedūra, importu vai eksportu, un par kuru parakstītājs ir apņēmis izdot vienreizējā galvojuma kvītis, nepārsniedzot vienai kvītij noteikto maksimālo summu EUR 10 000.

2. Parakstītājs apņemas pēc 1. punktā minēto valstu kompetento iestāžu pirmā rakstiskā pieprasījuma samaksāt pieprasītās summas, nepārsniedzot vienai vienreizējā galvojuma kvītij noteikto maksimālo summu EUR 10 000, un neatlikt maksājumu ilgāk kā par 30 dienām no pieprasījuma dienas, ja vien viņš vai cita attiecīgā persona pirms šā termiņa beigām muitas dienestiem nepierāda, ka operācija ir noslēgta.

Pēc parakstītāja pieprasījuma un pamatojoties uz jebkādiem iemesliem, kas atzīti par derīgiem, kompetentās iestādes var pagarināt termiņu, kurā parakstītājam ir pienākums samaksāt pieprasītās summas, pārsniedzot 30 dienas no pieprasījuma iesniegšanas dienas. Šā pagarinājuma piešķiršanas dēļ radušos izdevumus un īpaši visus procentus aprēķina tā, lai summa būtu līdzvērtīga tai, ko līdzīgos apstākļos naudas tirgū vai finanšu tirgū iekasētu attiecīgajā valstī.

3. Šīs saistības ir spēkā no dienas, kad tās apstiprinājusi galvojuma muitas iestāde. Parakstītājs joprojām ir atbildīgs par visu to parādu samaksu, kuri radušies Savienības vai kopīgā tranzīta operācijā, uz ko attiecas šīs saistības un kas ir uzsākta, pirms stājās spēkā galvojuma atsaukšana vai atcelšana, pat ja maksājums ir pieprasīts pēc minētās dienas.

4. Šo saistību izpildei parakstītājs dara zināmu savu kontaktadresi ⁽⁵⁾ katrā no 1. punktā minētajām citām valstīm.

Valsts	Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese

Parakstītājs apliecina, ka visa sarakste un paziņojumi, kā arī formalitātes vai procedūras, kas attiecas uz minētajām saistībām un ir adresētas uz kādu no viņa norādītajām kontaktadresēm vai tajā rakstiski iesniegtas, tiek uzskatītas par viņam pienācīgi nodotām.

Parakstītājs atzīst tiesu jurisdikciju vietās, kur ir tā norādītās kontaktadreses.

Parakstītājs apņemas nemainīt norādītās kontaktadreses vai, ja viņam viena vai vairākas no šīm adresēm būtu jāmaina, par to iepriekš informēt galvojuma muitas iestādi.

Vieta.....

datums.....

.....

.....

(Paraksts)⁽⁶⁾

II. Galvojuma muitas iestādes apstiprinājums

Galvojuma muitas iestāde

.....

.....

Galvinieka saistības apstiprinātas (datums)...

.....

(Zīmogs un paraksts)

-
- | | |
|-----|---|
| (1) | Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums |
| (2) | Pilna adrese |
| (3) | Saskaņā ar Protokolu par Īriju/Ziemeļīriju, kas pievienots Līgumam par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas, šā galvojuma vajadzībām Ziemeļīrija ir uzskatāma par Eiropas Savienības daļu. Tāpēc galvinieks, kas veic uzņēmējdarbību Eiropas Savienības muitas teritorijā, norāda kontaktadresi vai iecel pārstāvi Ziemeļīrijā, ja galvojumu tur var izmantot. Tomēr, ja saistībā ar kopīgo tranzītu galvojums ir derīgs Eiropas Savienībā un Apvienotajā Karalistē, viena kontaktadrese vai iecelts pārstāvis Apvienotajā Karalistē var aptvert visas Apvienotās Karalistes daļas, tostarp Ziemeļīriju. |
| (4) | Atsauces uz Andoras Firstisti un Sanmarīno Republiku attiecas vienīgi uz Savienības tranzīta operācijām. |
| (5) | Ja valsts tiesībās nav normas par kontaktadresi, galvinieks šajā valstī iecel pārstāvi, kuram ir tiesības saņemt visu galviniekam adresēto korespondenci, un attiecīgi pielāgo apliecinājuma tekstu 4. punkta otrajā daļā un saistību tekstu 4. punkta ceturtajā daļā. Tiesām tajās teritorijās, kur ir galvinieka vai tā pārstāvju kontaktadreses, ir jurisdikcija strīdos, kas attiecas uz šo galvojumu. |
| (6) | Parakstītājs pirms paraksta ar savu roku ieraksta vārdus: "Derīga galvojuma kvīts". |

5. C.4. pielikumu aizstāj ar šādu tekstu:

C.4. PIELIKUMS

GALVINIEKA SAISTĪBAS – VISPĀRĒJAIS GALVOJUMS

I. Galvinieka saistības

1. Parakstītājs ⁽¹⁾

.....

..

...

.....

.....rezidents⁽²⁾,

ar šo galvojuma muitas iestādē sniedz solidāru galvojumu

,

kura maksimālā summa ir

Eiropas Savienībai (kurā ietilpst Beļģijas Karaliste, Bulgārijas Republika, Čehijas Republika, Dānijas Karaliste, Vācijas Federatīvā Republika, Igaunijas Republika, Īrija, Grieķijas Republika, Spānijas Karaliste, Francijas Republika, Horvātijas Republika, Itālijas Republika, Kipras Republika, Latvijas Republika, Lietuvas Republika, Luksemburgas Lielhercogiste, Ungārija, Maltas Republika, Nīderlandes Karaliste, Austrijas Republika, Polijas Republika, Portugāles Republika, Rumānija, Slovēnijas Republika, Slovākijas Republika, Somijas Republika, Zviedrijas Karaliste) un Islandes Republikai, Ziemeļmaķedonijas Republikai, Norvēģijas Karalistei, Serbijas Republikai, Šveices Konfederācijai, Turcijas Republikai, Ukrainai, Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotajai Karalistei ⁽³⁾ ⁽⁴⁾, Andoras Firstistei un Sanmarīno Republikai ⁽⁵⁾.

par jebkuru summu, par ko persona, kura sniedz šo galvojumu ⁽⁶⁾:
..... var būt vai var kļūt atbildīga iepriekšminētajām valstīm saistībā ar nodokļu un citu maksājumu ⁽⁷⁾ parādu, kas var rasties vai ir radies par precēm, uz kurām attiecas turpmāk 1.a un/vai 1.b punktā minētās muitas operācijas.

Galvojuma maksimālā summa ietver:

a) šī summa ir 100/50/30 %⁽⁸⁾ no atsaucē summas daļas, kas atbilst muitas parādu vai citu maksājumu summai, kuri var rasties, un ir visu 1.a punktā minēto skaitļu kopsumma,

un

b) šī summa ir 100/30 % ⁽⁸⁾ no atsaucē summas daļas, kas atbilst muitas parādu vai citu maksājumu summai, kuri ir radušies, un ir visu 1.b punktā minēto skaitļu kopsumma,

1.a Summas, kuras kopā veido atsaucē summas daļu, kas atbilst muitas parādiem un attiecīgā gadījumā citiem maksājumiem, kas var rasties, atbilstoši katram turpmāk norādītajam mērķim ⁽⁹⁾ ir šādas:

- a) pagaidu uzglabāšana -,
- b) Savienības tranzīta procedūra/kopīgā tranzīta procedūra - ...,
- c) uzglabāšanas muitas noliktavā procedūra -,
- d) pagaidu ieviešanas procedūra ar pilnīgu atbrīvojumu no ievad muitas nodokļa -,
- e) ieviešanas pārstrādei procedūra -,
- f) galapatēriņa procedūra - ...,
- g) cits – norādiet cita veida operāciju -

1.b Summas, kuras kopā veido atsaucē summas daļu, kas atbilst muitas parādiem un attiecīgā gadījumā citiem maksājumiem, kuri ir radušies, atbilstoši katram turpmāk norādītajam mērķim ir šādas ⁽⁹⁾:

- a) laišana brīvā apgrozībā ar standarta muitas deklarāciju bez atliktā maksājuma -,
- b) laišana brīvā apgrozībā ar standarta muitas deklarāciju ar atlikto maksājumu -,

- c) laišana brīvā apgrozībā ar muitas deklarāciju, ko iesniedz saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 9. oktobra Regulas (ES) Nr. 952/2013, ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu, 166. pantu, - ...,
- d) laišana brīvā apgrozībā ar muitas deklarāciju, ko iesniedz saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 9. oktobra Regulas (ES) Nr. 952/2013, ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu, 182. pantu, - ...,
- e) pagaidu ievešanas procedūra ar daļēju atbrīvojumu no ievedmuitas nodokļa - ...,
- f) galapatēriņa procedūra-⁽¹⁰⁾,
- g) cits – norādiet cita veida operāciju -

2. Parakstītājs apņemas pēc 1. punktā minēto valstu kompetento iestāžu pirmā rakstiskā pieprasījuma samaksāt pieprasītās summas, nepārsniedzot iepriekš minēto maksimālo summu, un neatlikt maksājumu ilgāk kā par 30 dienām no pieprasījuma dienas, ja vien viņš vai cita attiecīgā persona pirms šā termiņa beigām muitas dienestiem nepierāda, ka īpašā procedūra, kas nav galapatēriņa procedūra, ir noslēgta, ka galapatēriņa procedūrā esošo preču muitas uzraudzība vai pagaidu uzglabāšana ir pabeigta pareizi vai ka citu tādu darbību gadījumā, kas nav īpašās procedūras, preces ir pienācīgi noformētas.

Pēc parakstītāja pieprasījuma un pamatojoties uz jebkādiem iemesliem, kas atzīti par derīgiem, kompetentās iestādes var pagarināt termiņu, kurā parakstītājam ir pienākums samaksāt pieprasītās summas, pārsniedzot 30 dienas no pieprasījuma iesniegšanas dienas. Šā pagarinājuma piešķiršanas dēļ radušos izdevumus un īpaši visus procentus aprēķina tā, lai summa būtu līdzvērtīga tai, ko līdzīgos apstākļos naudas tirgū vai finanšu tirgū iekasētu attiecīgajā valstī.

Šo summu nevar samazināt par tādām summām, kas jau ir samaksātas saskaņā ar šo saistību noteikumiem, izņemot gadījumus, kad parakstītājs tiek aicināts samaksāt parādu, kas radies muitas operācijā, kura uzsākta pirms iepriekšējā maksājuma pieprasījuma saņemšanas vai arī 30 dienu laikā pēc tam.

3. Šīs saistības ir spēkā no dienas, kad tās apstiprinājusi galvojuma muitas iestāde. Parakstītājs joprojām ir atbildīgs par visu to parādu samaksu, kuri rodas tajā muitas operācijā, uz ko attiecas šīs saistības un kas ir uzsākta, pirms stājās spēkā galvojuma atsaukšana vai atcelšana, pat ja maksājums ir pieprasīts pēc minētās dienas.

4. Šo saistību izpildei parakstītājs dara zināmu savu kontaktadresi ⁽¹¹⁾ katrā no 1. punktā minētajām citām valstīm.

Valsts	Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese

Parakstītājs apliecina, ka visa sarakste un paziņojumi, kā arī formalitātes vai procedūras, kas attiecas uz minētajām saistībām un ir adresētas uz kādu no viņa norādītajām kontaktadresēm vai tajā rakstiski iesniegtas, tiek uzskatītas par viņam pienācīgi nodotām.

Parakstītājs atzīst tiesu jurisdikciju vietās, kur ir tā norādītās kontaktadreses.

Parakstītājs apņemas nemainīt norādītās kontaktadreses vai, ja viņam viena vai vairākas no šīm adresēm būtu jāmaina, par to iepriekš informēt galvojuma muitas iestādi.

Vieta
datums

.....

.....

(Paraksts)⁽¹²⁾

II. Galvojuma muitas iestādes apstiprinājums

Galvojuma muitas iestāde

Galvinieka saistības akceptētas (datums)

(Zīmogs un paraksts)

-
- (1) Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums.
 - (2) Pilna adrese.
 - (3) Saskaņā ar Protokolu par Īriju/Ziemeļīriju, kas pievienots Līgumam par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas, šā galvojuma vajadzībām Ziemeļīrija ir uzskatāma par Eiropas Savienības daļu. Tāpēc galvinieks, kas veic uzņēmējdarbību Eiropas Savienības muitas teritorijā, norāda kontaktadresi vai iecel pārstāvi Ziemeļīrijā, ja galvojumu tur var izmantot. Tomēr, ja saistībā ar kopīgo tranzītu galvojums ir derīgs Eiropas Savienībā un Apvienotajā Karalistē, viena kontaktadrese vai iecelts pārstāvis Apvienotajā Karalistē var aptvert visas Apvienotās Karalistes daļas, tostarp Ziemeļīriju.
 - (4) Svītrot tās/to valsts/valstu nosaukumu/nosaukumus, kuras/kuru teritorijā galvojumu nav atļauts izmantot.
 - (5) Atsauces uz Andoras Firstisti un Sanmarīno Republiku attiecas vienīgi uz Savienības tranzīta operācijām.
 - (6) Personas, kura sniedz galvojumu, uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese.
 - (7) Piemēro attiecībā uz citiem maksājumiem, kas veicami saistībā ar preču importu un eksportu, ja galvojumu izmanto, lai precēm piemērotu Savienības/kopīgo tranzīta procedūru, vai izmanto vairāk nekā vienā dalībvalstī vai vienā Līgumslēdzējā pusē.
 - (8) Lieko svītrot.
 - (9) Procedūras, izņemot kopīgo tranzītu, piemēro vienīgi Savienībā.
 - (10) Attiecas uz summām, kuras muitas deklarācijā deklarētas galapatēriņa procedūrai.
 - (11) Ja valsts tiesībās nav normas par kontaktadresi, galvinieks šajā valstī iecel pārstāvi, kuram ir tiesības saņemt visu galviniekam adresēto korespondenci, un attiecīgi pielāgo apliecinājuma tekstu 4. punkta otrajā daļā un saistību tekstu 4. punkta ceturtajā daļā. Tiesām tajā vietā, kur ir galvinieka vai tā pārstāvju kontaktadrese, ir jurisdikcija strīdos, kas attiecas uz šo galvojumu.
 - (12) Personai, kura paraksta dokumentu, pirms paraksta ar savu roku jāieraksta šāds teksts: "Galvojums par summu ..." (summu ieraksta ar vārdiem)

**6. C.5. pielikuma 7. ailē starp vārdiem “TURCIJA” un “APVIENOTĀ KARALISTE”
iekļauj vārdu “UKRAINA”.**

**7. C.6. pielikuma 6. ailē starp vārdiem “TURCIJA” un “APVIENOTĀ KARALISTE”
iekļauj vārdu “UKRAINA”.**